

**«Каждый хром да знат свой дом...»**

Что заставляет человека изучать язык или исчезнувшие диалекты? Скорее всего, желание сохранить память о былом, ведь язык – это часть культуры народа. Таким желанием руководствовался в поисках исчезнувших диалектов Николай Дмитриевич Кушков – автор вышедшего в 2011 году словаря «**Поморский говор**». В течение нескольких десятков лет собирал он образцы поморской лексики в селах Терского побережья. Думаю, с итогами его исследований интересно познакомиться и нам, жителям Поморского берега, поскольку кроме поморской лексики в словаре можно найти информацию о жизни поморов, их традициях. В книге представлен и обширный иллюстративный материал.

Что интересно, автор словаря много лет работал в средней школе, затем трудился в районной газете «Терский коммунист» (сегодня – «Терский берег») сначала журналистом, затем заместителем редактора, редактором, а теперь ответственным секретарем. Его книга включает поморские слова, которые ему самому приходилось слышать от носителей поморского диалекта. Большинство собранных слов и поговорок до сих пор используются коренными поморами Терского побережья. Их знают и дети носителей диалекта.

В самом начале словаря автор называет некоторые особенности речи поморов, для которой характерно, например, вместо прилагательных использовать имена существительные: *«ягоды крупные – крупень, небо ясное – ясень...»*, или непривычно употреблять в речи предлоги: *«заходи о празднике, иди о берег, поеду в за реку...»*

Немало в поморской речи заимствований из саамского, финского языков и языков коми, вепсов: *«кárбас, кóйбы, кóшка, кубас, лóпин, ропáк...»*

*«Год – большá неделя»*, – говорят поморы о том, что за год многое может произойти. Или: *«Каждый хром да знат свой дом»*, то есть каждое божье создание знает свое место в жизни. Или: *«Какой в люльке, такой и в могилке»*, – что означает: «характер человека виден с детства».

Удивителен народ – поморы, и первым доказательством является их удивительный язык, многообразием которого не устаешь наслаждаться.

С. Кошкина,  
Центр поморской культуры